Apach CHEF line

ФРИТЮРНИЦЫ ВСТРАИВАЕМЫЕ APACH CHEF LINE

РУКОВОДСТВО ПО УСТАНОВКЕ И ЭКСПЛУАТАЦИИ

ОБЩАЯ ИНФОРМАЦИЯ

Настоящая глава содержит общую информацию, с которой должны быть ознакомлены все пользователи руководства. Более подробная информация для конкретных пользователей руководства представлена в следующих главах ("ИНСТРУКЦИИ ДЛЯ....").

1 ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ ИЗДЕЛИЯ

- Заводская шильда изделия находится внутри панели управления
- Модель и серийный номер изделия также указаны под логотипом и на упаковке.

2 ОБЩИЕ ПОЛОЖЕНИЯ

Производитель не несет ответственности за любые повреждения, вызванные несоблюдением правил.

ИНСТРУКЦИИ ДЛЯ УСТАНОВЩИКОВ

- Внимательно прочитайте настоящее руководство. Оно содержит важную информацию по безопасному монтажу, эксплуатации и сервисному обслуживанию изделия.
- Установка, переход на другой тип газа и сервисное обслуживание должны проводиться квалифицированными специалистами, авторизованными производителем, в соответствии с действующими нормами безопасности и инструкциями настоящего руководства.
- Определите модель изделия. Номер модели указан на упаковке и на заводской шильде.
- Изделие должно быть установлено в хорошо проветриваемом помещении.
- Не закрывайте вентиляционные отверстия или сливы, присутствующие на изделии.
- Не трогайте компоненты изделия.

ИНСТРУКЦИИ ДЛЯ ПОЛЬЗОВАТЕЛЕЙ

- Внимательно прочитайте настоящее руководство. Оно содержит важную информацию по безопасному монтажу, эксплуатации и сервисному обслуживанию изделия.
- Храните настоящее руководство в надежном месте, известном всем пользователям, для возможности консультации на протяжении всего срока службы изделия.
- Установка, переход на другой тип газа и сервисное обслуживание должны проводиться квалифицированными специалистами, авторизованными производителем, в соответствии с действующими нормами безопасности и инструкциями настоящего руководства.
- Для послепродажного обслуживания свяжитесь с центром технической поддержки, авторизованным производителем, и запросите оригинальные запасные части.
- Выполняйте сервисное обслуживание минимум 2 раза в год. Производитель рекомендует заключить сервисный контракт.
- Изделие предназначено для профессионального использования и должно эксплуатироваться квалифицированным персоналом.
- Изделие должно использоваться для приготовления пищи, как указано в памятках по эксплуатации. Любое другое использование считается неправильным.
- Не допускайте работы изделия пустым в течение длительного времени.
- Не оставляйте изделие без присмотра во время работы.
- В случае неисправности изделия перекройте газовый запорный клапан и/или выключите изделие посредством главного переключателя, установленного сверху.
- Очистите изделие согласно инструкциям, описанным в главе "РЕКОМЕНДАЦИИ ПО ЧИСТКЕ".
- Не храните легковоспламеняющиеся материалы вблизи изделия. ОПАСНОСТЬ ПОЖАРА.
- Изделие может использоваться детьми старше 8 лет и лицами с ограниченными физическими, сенсорными или умственными способностями или лицами с недостаточными знаниями и опытом, если они находятся под присмотром, или ими были получены инструкции по безопасному использованию изделия и возможным рискам.
- Не допускайте игр детей с изделием. Очистка и эксплуатация не должны проводиться детьми без присмотра.
- Не закрывайте вентиляционные отверстия или сливы, присутствующие на изделии.
- Не трогайте компоненты изделия.
- Не используйте изделие без фильтров.
- Никогда не включайте индукционную плиту, если стеклокерамическая поверхность треснута или сломана. Это может быть опасно.
- При передаче тепла от посуды стеклокерамическая поверхность становится очень горячей. Соответственно, не рекомендуется касаться ее сразу по окончании рабочего процесса (риск ожога).
- Не кладите металлические предметы (посуду, столовые приборы и т.д) рядом с конфорками во избежание быстрого нагрева.
- Будьте осторожны при использовании изделия, если носите кольца, часы и другие аксессуары, т.к они могут сильно нагреться вблизи конфорок.
- Пользователи с кардиостимулятором или металлическими протезами должны быть осведомлены о потенциальных рисках.
- Рекомендуется использовать индивидуальные средства защиты для возможности раздачи горячих блюд.

• При эксплуатации изделия возникает вероятность, что пол становится скользким. Будьте осторожны и используйте подходящие средства для предупреждения падения.

• ИНСТРУКЦИИ ДЛЯ СЕРВИСНЫХ СПЕЦИАЛИСТОВ

- Внимательно прочитайте настоящее руководство. Оно содержит важную информацию по безопасному монтажу, эксплуатации и сервисному обслуживанию изделия.
- Отключите изделие от сети электропитания перед выполнением любой операции.

- Установка, переход на другой тип газа и сервисное обслуживание должны проводиться квалифицированными специалистами, авторизованными производителем, в соответствии с действующими нормами безопасности и инструкциями настоящего руководства.
- Определите модель изделия. Номер модели указан на упаковке и на заводской шильде.
- Изделие должно быть установлено в хорошо проветриваемом помещении.
- Не закрывайте вентиляционные отверстия или сливы, присутствующие на изделии.
- Не трогайте компоненты изделия.
- Регулярно проверяйте и чистите воздушные фильтры.

ИНСТРУКЦИИ ПО ЧИСТКЕ

- Чистите внешние поверхности из шлифованной нержавеющей стали, ванны и поверхности конфорок каждый день.
- Проводите чистку внутренних компонентов изделия у специалистов минимум 2 раза в год.
- Не используйте прямые струи воды или струи воды под высоким давлением для чистки изделия.
- Не используйте агрессивные средства для чистки пола под изделием.
- Очистите поверхность тканью или губкой, используя воду и подходящие неабразивные моющие средства. Обильно промойте и тщательно высушите.
- Не используйте жесткие мочалки для кастрюль и другой посуды из металла.
- Не используйте средства, содержащие хлор.
- Не используйте острые предметы, которые могут поцарапать поверхность.
- Не мойте корпус и распространители пламени конфорок варочной плиты в посудомоечной машине.

ВАРОЧНЫЕ ВАННЫ

- Промойте ванны водой, доведенной до кипения, с добавлением обезжиривателя при необходимости.
- Удалите любые известковые отложения при помощи специальных средств.

1 ПРЕДОХРАНИТЕЛЬНЫЕ УСТРОЙСТВА

ПРЕДОХРАНИТЕЛЬНЫЙ ТЕРМОСТАТ

Производитель не несет ответственности за возможное повреждение изделия в результате несоблюдения указанных выше требований.

- Изделие оснащено защитным термостатом с ручной перестановкой, прекращающим нагрев в том случае, если рабочая температура превышает максимальное допустимое значение.
- Чтобы возобновить работу изделия, необходимо открыть дверцу и нажать на кнопку переустановки термостата. Данную операцию может выполнять только квалифицированный и авторизованный технический специалист.

2 УТИЛИЗАЦИЯ УПАКОВКИ И ИЗДЕЛИЯ

УПАКОВКА

Упаковка изготовлена из экологически чистых материалов. Пластиковые детали, подлежащие повторному использованию:

- Прозрачная обложка, пакеты из-под руководства по эксплуатации и форсунок (из полиэтилена - PE.).
- Упаковочная лента (из полипропилена - PP).

ИЗДЕЛИЕ

Изделие более чем на 90% состоит из подлежащих повторному использованию металлических материалов (нержавеющая сталь, алюминированный металлический лист, медь…).

Изделие должно быть утилизировано в соответствии с действующими регулирующими нормами.

- Должно быть утилизировано надлежащим образом.
- Должно быть непригодно для эксплуатации перед утилизацией.

УРОВЕНЬ ШУМА

- Амплитудно-взвешенный уровень звукового давления менее 70 дБ (A).

3 РЕГУЛЯТИВНЫЕ НОРМЫ И ЗАКОНЫ

Установка изделия должна осуществляться в соответствии с требованиями безопасности, действующими в соответствующей стране.

4 РАСПАКОВКА

Проверьте состояние упаковки и, при наличии, видимых повреждений, потребуйте от перевозчика осмотра товара.

- Снимите упаковку.
- Удалите пленку, защищающую наружные панели. При помощи специального растворителя удалите следы клеящего средства, которое может на них остаться.

5 УСТАНОВКА НА РАБОЧЕЕ МЕСТО

- Габаритные размеры изделия и расположение подводок указаны на схеме установки в начале настоящего руководства.
- Изделие может устанавливаться отдельно или в линейку с другим оборудованием этого же модельного ряда.
- Изделие не может использоваться в качестве встраиваемого.
- Изделие следует устанавливать на расстоянии минимум 10 см от ближайших стен. Данное расстояние может быть сокращено при наличии невозгораемых или утепленных стен.
- Выровняйте изделие при помощи регулировочных опорных ножект.
- Если настольное изделие весом менее 40 кг установлено отдельно, необходимо закрепить его с помощью фланцевых ножек.

УСТАНОВКА ИЗДЕЛИЯ НА ПЬЕДЕСТАЛ, В

НИШУ, НА КОНСОЛИ

Следуйте инструкциям, прилагаемым к соответствующему пьедесталу.

КРЕПЛЕНИЕ ИЗДЕЛИЯ К ПОЛУ

Изделие шириной 40 см, устанавливаемое отдельно, должно крепиться к полу. Используйте фланцевые ножки из комплекта поставки.

СОЕДИНЕНИЕ ИЗДЕЛИЯ В ЛИНЕЙКУ

- Демонтируйте панели управления (A).
- Придвиньте изделия друг к другу и выровняйте их рабочие поверхности по высоте (C).
- Соедините изделия, подтянув до отказа соединительную планку (B-D) при помощи шурупов в комплекте поставки.
- Ослабьте 2 передних шурупа (E) и поворачивайте пластину (F), пока она не зацепит шуруп соседнего изделия.
- Затяните шурупы (E).

6 СИСТЕМА ОТВОДА ДЫМА

Подготовьте дымоотвод в соответствии с типом изделия. Тип изделия указан на заводской шильде.

ИЗДЕЛИЕ ТИПА "A1"

- Изделие типа "A1" необходимо устанавливать под вытяжным зонтом для удаления дыма и пара, образующихся во время готовки.

ИЗДЕЛИЕ ТИПА "B21"

- Изделие типа "B21" необходимо устанавливать под вытяжным зонтом.

ИЗДЕЛИЕ ТИПА "B11"

- Смонтируйте на изделие типа "B11" соответствующий дымоотвод, который можно заказать у производителя. Соблюдайте инструкции по монтажу, прилагаемые к дымоотводу.
- Подсоедините к дымоотводу трубу диаметром 150/155 мм, устойчивую к температуре 300°C.
- Осуществите вывод наружу или в полностью исправный дымоход. Длина трубы не должна превышать 3 м.

7 ПОДКЛЮЧЕНИЯ

Расположение и размер подводок указаны в схеме установки, приведенной в конце данного руководства.

ПОДКЛЮЧЕНИЕ К ГАЗОВОЙ СЕТИ

Убедитесь в том, что оборудование предназначено для работы с типом газа, имеющимся в местной газораспределительной сети. Проверьте данные, указанные на специальных ярлычках, приклеенных на упаковку и на сам аппарат. При необходимости оборудование следует адаптировать под тип используемого газа. Следуйте инструкциям, приведенным в следующем разделе " Адаптация под другой тип газа " .
Настольное оборудование может поставляться с подводкой с тыльной стороны. Отвинтите установленную заглушку и плотно закройте данной заглушкой место подводки с фронтальной стороны.
Установите над аппаратом, в легкодоступном месте, отсекающий кран для быстрого перекрытия.
Запрещается использовать соединительные трубы, диаметр которых меньше диаметра газовых труб аппарата.
После подсоединения убедитесь в отсутствии утечек из точек соединения.

ПОДКЛЮЧЕНИЕ К СЕТИ ЭЛЕКТРОПИТАНИЯ

Убедитесь в том, что оборудование подходит для работы при напряжении и частоте в сети, к которой оно будет подключено. Проверьте данные, указанные на шильдике аппарата и на табличке, расположенной рядом с соединительным клеммником.

Значение символа  в случае его использования:

ОСТОРОЖНО: ОПАСНОЕ НАПРЯЖЕНИЕ.

- Установите над аппаратом, в легко доступном месте, многополюсный разъединитель с расстоянием между разомкнутыми контактами, обеспечивающим полное разъединение в условиях перенапряжения категории III. Максимально допустимая дисперсия тока 1мА/кВт.
- Используйте гибкий силовой маслостойкий кабель с резиновой изоляцией, характеристики которого должны соответствовать типу H05RN-F или H07RN-F. Для уточнения размеров кабеля обратитесь к таблице технических данных.
- Подсоедините силовой кабель к клеммнику – см. электросхему, поставляемую вместе с оборудованием.
- Заблокируйте сетевой кабель при помощи кабельной муфты.
- Защитите наружный силовой кабель изделия трубкой из металла или твердого пластика.
- Если силовой кабель поврежден, то для предотвращения риска обратитесь для его замены к производителю или в один из авторизованных сервисных центров.

ПОДКЛЮЧЕНИЕ К СИСТЕМЕ ЗАЗЕМЛЕНИЯ И ЭКВИПОТЕНЦИАЛЬНОЙ ШИНЕ

Подсоедините изделие к исправной системе заземления. Подсоедините провод заземления к клемме с символом , расположенной рядом с клеммником линии подвода электропитания.

Подсоедините металлический каркас изделия к эквипотенциальной шине. Подсоедините провод к клемме с символом  с наружной стороны дна.

- Настоящий символ указывает, что изделие должно быть включено в эквипотенциальную систему в соответствии с действующими стандартами.

8 АДАПТАЦИЯ ПОД ДРУГОЙ ТИП ГАЗА

В таблице T1 для каждой страны указаны:

- Тип газа, который можно использовать для работы изделия.
- Форсунки и регулировки, предусмотренные для каждого типа газа. Номер форсунок, указанный в таблице T, выбит на корпусе каждой форсунки.
  Чтобы адаптировать изделие по тип газа, на котором оно будет работать, следуйте указаниям, приведенным в таблице T1 и выполните следующие действия:

- Замените форсунку основной горелки (UM).
- Отрегулируйте воздух пилотной горелки на расстоянии A.
- Замените форсунку пилотной горелки (UP).
- Отрегулируйте воздух пилотной горелки (если необходимо).
- Замените форсунку минимального уровня газового крана

(Um).
- Прикрепите на изделие наклейку с указанием нового типа используемого газа. Форсунки и клеящиеся этикетки с техническими характеристиками поставляются в комплекте с изделием.

ЗАМЕНА ФОРСУНКИ ОСНОВНОЙ ГОРЕЛКИ И РЕГУЛИРОВКА ПЕРВИЧНОГО ВОЗДУХА.

- Ослабьте винт V.
- Демонтируйте форсунку UM (прикрепленную к аэратору Z) и замените ее на форсунку, указанную в таблице T1.
- Завинтите до отказа форсунку UM (прикрепленную к аэратору Z).
- Установите аэратор Z на расстоянии A, как указано в таблице T1.
- Завинтите до отказа винт V.
- Установите на прежнее место все детали. Монтаж компонентов осуществляется в обратном порядке по сравнению с последовательностью операций, выполненных при их демонтаже.

ЗАМЕНА ФОРСУНКИ ПИЛОТНОЙ ГОРЕЛКИ

- Отвинтите патрубок R.
- Демонтируйте форсунку UP и замените ее на форсунку, указанную в таблице T1.
- Завинтите до отказа патрубок R.
- Установите на прежнее место все детали. Монтаж компонентов осуществляется в обратном порядке по сравнению с последовательностью операций, выполненных при их демонтаже.

9 ИСПОЛЬЗОВАНИЕ ФРИТЮРНИЦЫ

- Изделие предназначено для жарки продуктов в масле или твердом жире.
- Не помещайте особо крупные порции продуктов в ванну, т.к это может привести к образованию брызг или переливанию масла.
- Пополняйте уровень масла в ванне, когда он будет опускаться ниже минимальной отметки. Перед тем как залить масло в ванну, убедитесь, что в ней нет воды.
- Наполняйте ванну маслом, пока уровень не достигнет или не превысит минимальную отметку, нанесенную на заднюю стенку ванны.
- При использовании твердого жира его необходимо предварительно растопить, а затем залить в ванну. Не оставляйте жир в ванне по окончании приготовления.

Медленно опустите в кипящее масло корзинку с предназначенными для жарки продуктами; при этом контролируйте, чтобы образовавшаяся пена не переливалась за край ванны. В противном случае на несколько секунд прервите погружение корзинки.

- Запрещается включать нагрев при отсутствии масла или жира в ванне.
- При включенном нагреве необходимо поддерживать в ванне уровень масла, равный или превышающий минимальную отметку, нанесенную на заднюю стенку ванны.
- Изделие оснащено защитным термостатом с ручной переустановкой, прекращающим нагрев, если рабочая температура превышает максимальное допустимое значение.
- Необходимо учитывать, что многократно использованные масло и жир имею более низкую температуру воспламенения, а соответственно – риск внезапного закипания повышается.

НАПОЛНЕНИЕ И ОПОРОЖНЕНИЕ ВАННЫ

Наполнение

- Поверните рукоятку сливного клапана вниз. Слив полностью закрыт только в том случае, если рукоятка находится в вертикальном положении.
- Наполняйте ванну маслом, пока уровень не достигнет или не превысит минимальную отметку, нанесенную на заднюю стенку ванны.

Опорожнение

- Выключите горелки.
- Опорожнение ванны производится после охлаждения масла.
- Завинтите расширение, поставляемое вместе с изделием, в сливной клапан.
- Поставьте подходящий лоток для сбора масла. Медленно поверните рукоятку сливного клапана вверх. Соблюдайте осторожность при проведении данной процедуры. Риск получения ожогов от горячего масла.

ГАЗОВЫЕ ФРИТЮРНИЦЫ

ВКЛЮЧЕНИЕ И ВЫКЛЮЧЕНИЕ ГОРЕЛОК

Рабочие позиции рукоятки управления газового клапана:

● Выкл

✸ Включение пилотной горелки

100°C Минимальная температура приготовления

185°C Максимальная температура приготовления

Включение пилотной горелки

Нажмите и поверните рукоятку в положение " ✸ ".

- Нажмите рукоятку до упора для активации электронной зажигалки и включения пилотной горелки.
- Удерживайте рукоятку нажатой в течение 20 секунд, затем отпустите ее. Если пилотная горелка отключится, повторите операцию.
- Чтобы проверить работу пилотной горелки, откройте дверцу.

Для включения пилотной горелки поднесите к ее форсунке спичку.

Включение основной горелки

- Поверните рукоятку в положение, соответствующее выбранной температуре готовки.

Выключение

Для выключения основной горелки поверните рукоятку в положение " ✸ ".

Для выключения основной горелки нажмите и поверните рукоятку в положение " ● ".

ЭЛЕКТРИЧЕСКИЕ ФРИТЮРНИЦЫ

Рабочие позиции рукоятки управления регулятора энергии:

0 Выкл

115-185°C Температуры готовки

Включение

- Поверните рукоятку в положение, соответствующее выбранной температуре готовки.

- Включается желтый светодиод.
- Выключение желтого светодиода сигнализирует о достижении выбранной температуры.

Выключение

- Поверните рукоятку термостата в позицию "0".
- Выключается желтый светодиод.

ЭЛЕКТРОННЫЕ ГАЗОВЫЕ ФРИТЮРНИЦЫ

Рабочие позиции главного выключателя:

О Выкл

1 Вкл

Рабочие позиции рукоятки управления газового клапана:

● Горелки выкл.

✸ Включение пилотной горелки

Горелки вкл.

Рабочие позиции кнопок управления электронным термостатом: рис..A

START/STOP включение/выключение нагрева масла

SET ▲, MUTE ▼ установка температуры готовки

MELT растапливание (растапливание твердого жира) и поддержание температуры масла при 100°C

MUTE остановка звукового сигнала

Включение пилотной горелки

- Откройте дверцу.

Нажмите и поверните рукоятку в положение " ✸ ".

- Нажмите рукоятку до упора для активации электронной зажигалки и включения пилотной горелки.
- Удерживайте рукоятку нажатой в течение 20 секунд, затем отпустите ее. Если пилотная горелка отключится, повторите операцию.
- Для включения пилотной горелки поднесите к ее форсунке спичку.

Включение фритюрницы

Для подготовки фритюрницы к использованию поверните рукоятку в положение .

- Для включения фритюрницы поверните главный выключатель в поз. 1. Температура масла в ванне отобразится на дисплее. Внимание: если температурное значение отображается с перерывами, нажмите кнопку STOP и удерживайте не менее 2 секунд. Если появится какое-либо сообщение: "E0","E2","EOC", выключите фритюрницу и вызовите сервисную службу.
- Для установки режима растапливания или поддержания температуры нажмите кнопку MELT и удерживайте не менее 2 секунд. Включится желтый светодиод. В режиме растапливания нагрев осуществляется импульсным образом, подходящим для растапливания твердого жира.

Режим поддержания температуры сохраняет температуру масла 100 °C.

- Для запуска режима растапливания или поддержания температуры нажмите кнопку START и удерживайте не менее 2 секунд. Загорятся зеленый и желтый светодиоды. При достижении установленной температуры в течение 5 секунд прозвучит звуковой сигнал. Зеленый и желтый светодиоды остаются включенными.
- Для остановки режима растапливания или поддержания температуры нажмите кнопку MELT и удерживайте не менее 2 секунд. Желтый светодиод погаснет.

Нажмите SET для установки температуры готовки. Температура готовки отобразится на дисплее. В течение 4 секунд удерживайте кнопку ▲ для увеличения температуры или кнопку ▼ для уменьшения температуры. При достижении установленной температуры подождите несколько секунд. Температура масла в ванне отобразится на дисплее повторно.

- Для запуска нагрева нажмите кнопку START и удерживайте не менее 2 секунд. Загорится зеленый светодиод. При достижении установленной температуры в течение 5 секунд прозвучит звуковой сигнал. Зеленый светодиод остается включенными.
- Для остановки нагрева нажмите кнопку STOP и удерживайте не менее 2 секунд. Зеленый светодиод погаснет.
- Для выключения фритюрницы поверните главный выключатель в поз. 0.

Выключение фритюрницы

Для выключения основной горелки поверните рукоятку в положение " ✸ ".

Для выключения основной горелки нажмите и поверните рукоятку в положение " ● ".

ЭЛЕКТРОННЫЕ ЭЛЕКТРИЧЕСКИЕ ФРИТЮРНИЦЫ

Рабочие позиции главного выключателя:

О Выкл

1 Вкл

Рабочие позиции рукоятки управления газового клапана:

● Горелки выкл.

✸ Включение пилотной горелки

Горелки вкл.

Рабочие позиции кнопок управления электронным термостатом: рис..A

START/STOP включение/выключение нагрева масла

SET ▲, MUTE ▼ установка температуры готовки

MELT растапливание (растапливание твердого жира) и поддержание температуры масла при 100°C

MUTE остановка звукового сигнала

Включение фритюрницы

- Для включения фритюрницы поверните главный выключатель в поз. 1. Температура масла в ванне отобразится на дисплее. Внимание: если температурное значение отображается с перерывами, нажмите кнопку STOP и удерживайте не менее 2 секунд. Если появится

какое-либо сообщение: "E0","E2","EOC", выключите фритюрницу и вызовите сервисную службу.

• Для установки режима растапливания или поддержания температуры нажмите кнопку MELT и удерживайте не менее 2 секунд. Включится желтый светодиод. В режиме растапливания нагрев осуществляется импульсным образом, подходящим для растапливания твердого жира. Режим поддержания температуры сохраняет температуру масла 100 °C.

- Для запуска режима растапливания или поддержания температуры нажмите кнопку START и удерживайте не менее 2 секунд. Загорятся зеленый и желтый светодиоды. При достижении установленной температуры в течение 5 секунд прозвучит звуковой сигнал. Зеленый и желтый светодиоды остаются включенными.
- Для остановки режима растапливания или поддержания температуры нажмите кнопку MELT и удерживайте не менее 2 секунд. Желтый светодиод погаснет.

Нажмите SET для установки температуры готовки. Температура готовки отобразится на дисплее. В течение 4 секунд удерживайте кнопку ▲ для увеличения температуры или кнопку ▼ для уменьшения температуры. При достижении установленной температуры подождите несколько секунд. Температура масла в ванне отобразится на дисплее повторно.

- Для запуска нагрева нажмите кнопку START и удерживайте не менее 2 секунд. Загорится зеленый светодиод. При достижении установленной температуры в течение 5 секунд прозвучит звуковой сигнал. Зеленый светодиод остается включенными.
- Для остановки нагрева нажмите кнопку STOP и удерживайте не менее 2 секунд. Зеленый светодиод погаснет.
- Для выключения фритюрницы поверните главный выключатель в поз. 0.

Выключение фритюрницы

- Поверните рукоятку термостата в поз. "0".
- Дисплей выключится.

13 ОТСУТСТВИЕ ЭКСПЛУАТАЦИИ

Перед прекращением эксплуатации изделия на определенный период осуществите следующие операции:

- Тщательно очистите изделие.
- Протрите все поверхности из нержавеющей стали тканью, слегка смоченной в вазелиновом масле, для создания защитной пленки.
- Оставьте ванны открытыми.
- Закройте краны и главные выключатели, расположенные над изделием.

После длительного периода отсутствия эксплуатации выполните следующие операции:

- Тщательно проверьте оборудование.
- Оставьте электрическое изделие включенным при минимальной температуре в течение 60 минут.

14 ФИЛЬТРЫ

Во избежание поломки или повреждения регулярно проверяйте и чистите фильтры. Данная операция должна проводиться авторизованным специалистом (фильтр находится внутри изделия).

Для очистки фильтра выньте его из гнезда: если фильтр загрязнен жиром, вымойте его с помощью жироудаляющего средства, ополосните и высушите. По завершении процедуры установите фильтр на место. При повреждении фильтра необходимо его заменить.

15 ВВОД В ЭКСПЛУАТАЦИЮ

После установки, перехода на другой тип газа или проведения любой технической операции проверьте исправность работы изделия. При обнаружении неисправностей обратитесь к соответствующему разделу "Устранение неисправностей".

ГАЗОВОЕ ОБОРУДОВАНИЕ

Запустите изделие в соответствии с инструкциями и мерами предосторожности, приведенными в разделе "ИНСТРУКЦИИ ДЛЯ… " и проверьте:

- Давление подачи газа (см. следующую главу).
- Корректное включение горелок и эффективность системы дымоотвода.

16.1.1 ПРОВЕРКА ДАВЛЕНИЯ ПОДАЧИ ГАЗА

- Пользуйтесь манометром с разрешением не менее 0,1 мбар.
- Демонтируйте панель управления.
- Извлеките крепежные винты из штуцера замера давления PP и подсоедините манометр.
- Осуществляйте замеры при включенном изделии.

ВНИМАНИЕ! Если давление подачи газа не находится в диапазоне значений (мин. – макс.), указанных в таблице T2, прекратите эксплуатацию изделия и обратитесь в газовую службу.

Отсоедините манометр и до отказа затяните герметизирующий винт на штуцере замера давления.

ЭЛЕКТРИЧЕСКОЕ ОБОРУДОВАНИЕ

Запустите изделие в соответствии с инструкциями и мерами предосторожности, приведенными в разделе "ИНСТРУКЦИИ ДЛЯ… " и проверьте::

- Значения тока каждой фазы.
- Корректное включение нагревательных элементов.

16 УСТРАНЕНИЕ НЕИСПРАВНОСТЕЙ

ГАЗОВЫЕ ФРИТЮРНИЦЫ

Пилотная горелка не зажигается

Возможные причины:

- Недостаточное давление подачи газа.
- Засор трубы или форсунки.
- Выход из строя газового крана или газового клапана.
- Выход из строя или неправильное подсоединение свечи зажигания.
- Выход из строя зажигателя или провода свечи.
- Выход из строя предохранительного термостата.

Пилотная горелка выключается во время эксплуатации

Возможные причины:

- Недостаточное давление подачи газа.
- Выход из строя газового крана или газового клапана.
- Выход из строя или недостаточный разогрев термопары.
- Неправильное подсоединение термопары к газовому крану или газовому клапану.
- Рукоятка газового крана и/или газового клапана недостаточно нажата.
- Выход из строя предохранительного термостата.

Основная горелка не включается (даже если зажжена пилотная горелка)

Возможные причины:

- Недостаточное давление подачи газа.
- Засор трубы или форсунки.
- Выход из строя газового крана или газового клапана.
- Выход из строя горелки (засорены отверстия выхода газа).

Не регулируется нагрев

Возможные причины:

- Выход из строя газового крана или газового клапана.

ЭЛЕКТРИЧЕСКИЕ ФРИТЮРНИЦЫ

Изделие не обеспечивает нагрев.

Возможные причины:

- Выход из строя термостата регулировки температуры.
- Выход из строя нагревательных элементов.
- Срабатывание предохранительного термостата.

Нагрев не регулируется.

Возможные причины:

- Выход из строя термостата регулировки температуры.

ЭЛЕКТРОННЫЕ ГАЗОВЫЕ ФРИТЮРНИЦЫ

Пилотная горелка не зажигается

Возможные причины:

- Недостаточное давление подачи газа.
- Засор трубы или форсунки.
- Выход из строя газового крана или газового клапана.
- Выход из строя или неправильное подсоединение свечи зажигания.
- Выход из строя зажигателя или провода свечи.
- Выход из строя предохранительного термостата.

Пилотная горелка выключается во время эксплуатации

Возможные причины:

- Недостаточное давление подачи газа.
- Выход из строя газового крана или газового клапана.
- Выход из строя или недостаточный разогрев термопары.
- Неправильное подсоединение термопары к газовому крану или газовому клапану.
- Рукоятка газового крана и/или газового клапана недостаточно нажата.
- Выход из строя предохранительного термостата.

Основная горелка не включается (даже если зажжена пилотная горелка)

Возможные причины:

- Недостаточное давление подачи газа.
- Засор трубы или форсунки.
- Выход из строя газового крана или газового клапана.
- Выход из строя горелки (засорены отверстия выхода газа).

Не регулируется нагрев

Возможные причины:

- Выход из строя цифрового термостата.
- Выход из строя датчика.

Дисплей цифрового термостата не подсвечивается

- Выход из строя цифрового термостата.
- Выход из строя предохранителей.
- Отсоединение главного выключателя от электропитания.
- Недостаточное напряжение или неправильное электрическое подсоединение изделия.

ЭЛЕКТРОННЫЕ ЭЛЕКТРИЧЕСКИЕ ФРИТЮРНИЦЫ

Изделие не обеспечивает нагрев.

Возможные причины:

- Выход из строя термостата регулировки температуры.
- Выход из строя нагревательных элементов.
- Срабатывание предохранительного термостата.

Нагрев не регулируется.

Возможные причины:

- Выход из строя термостата регулировки температуры.

17 ЗАМЕНА КОМПОНЕНТОВ

МЕРЫ ПРЕДОСТОРОЖНОСТИ ПРИ ЗАМЕНЕ ДЕТАЛЕЙ

- Закройте отсечной газовый клапан и/или отключите главный выключатель электропитания, установленный над изделием.
- После замены одного из компонентов газового контура убедитесь в отсутствии утечек в точках соединения данной детали с самим контуром.
- После замены одного из компонентов электрической цепи убедитесь в правильности его подсоединения к электропроводке.

ГАЗОВЫЕ ФРИТЮРНИЦЫ

Замена газового клапана и предохранительного термостата

- Полностью опорожните ванну
- Откройте дверцу
- Демонтируйте панель управления
- Отвинтите контргайку, расположенную с наружной стороны ванны
- Демонтируйте и замените деталь
- Замените кольцевую уплотняющую прокладку датчика/колбочки термостата ванны.
- Установите на прежнее место все детали. Монтаж деталей осуществляется в обратном порядке по сравнению с последовательностью операций, выполненных при демонтаже.

Замена горелки, пилотной горелки, термопары, зажигателя

- Откройте дверцу
- Демонтируйте панель управления
- Демонтируйте деталь и замените ее
- Установите на прежнее место все детали. Монтаж деталей осуществляется в обратном порядке по сравнению с последовательностью операций, выполненных при демонтаже

ЭЛЕКТРИЧЕСКИЕ ФРИТЮРНИЦЫ

Замена нагревательного элемента и светодиодного индикатора

- Демонтируйте панель управления
- Демонтируйте деталь и замените ее
- Установите на прежнее место все детали. Монтаж деталей осуществляется в обратном порядке по сравнению с последовательностью операций, выполненных при демонтаже

Замена рабочего и предохранительного термостатов

- Полностью опорожните ванну
- Откройте дверцу
- Демонтируйте панель управления
- Отвинтите контргайку, расположенную с наружной стороны ванны
- Демонтируйте и замените деталь
- Замените кольцевую уплотняющую прокладку датчика/колбочки термостата ванны.
- Установите на прежнее место все детали. Монтаж деталей осуществляется в обратном порядке по сравнению с последовательностью операций, выполненных при демонтаже.

ЭЛЕКТРОННЫЕ ГАЗОВЫЕ ФРИТЮРНИЦЫ

Замена горелки, пилотной горелки, термопары, зажигателя

- Откройте дверцу
- Демонтируйте деталь и замените ее
- Установите на прежнее место все детали. Монтаж деталей осуществляется в обратном порядке по сравнению с последовательностью операций, выполненных при демонтаже

Замена термостата регулировки температуры

- Демонтируйте панель управления
- Отсоедините температурный датчик
- Демонтируйте деталь и замените ее
- Установите на прежнее место все детали. Монтаж деталей осуществляется в обратном порядке по сравнению с последовательностью операций, выполненных при демонтаже

Замена температурного датчика и предохранительного термостата

- Полностью опорожните ванну
- Откройте дверцу
- Демонтируйте панель управления
- Отвинтите контргайку, расположенную с наружной стороны ванны
- Демонтируйте и замените деталь
- Замените кольцевую уплотняющую прокладку датчика/колбочки термостата ванны
- Установите на прежнее место все детали. Монтаж деталей осуществляется в обратном порядке по сравнению с последовательностью операций, выполненных при демонтаже

Замена главного выключателя, зажигателя, вентилятора, предохранителей

- Демонтируйте панель управления
- Демонтируйте и замените деталь
- Установите на прежнее место все детали. Монтаж деталей осуществляется в обратном порядке по сравнению с последовательностью операций, выполненных при демонтаже

ЭЛЕКТРОННЫЕ ЭЛЕКТРИЧЕСКИЕ ФРИТЮРНИЦЫ

Замена нагревательного элемента

- Демонтируйте панель управления
- Демонтируйте и замените деталь
- Установите на прежнее место все детали. Монтаж деталей осуществляется в обратном порядке по сравнению с последовательностью операций, выполненных при демонтаже

Замена температурного датчика и предохранительного термостата

- Полностью опорожните ванну
- Откройте дверцу
- Демонтируйте панель управления
- Отвинтите контргайку, расположенную с наружной стороны ванны
- Демонтируйте и замените деталь
- Замените кольцевую уплотняющую прокладку датчика/колбочки термостата ванны
- Установите на прежнее место все детали. Монтаж деталей осуществляется в обратном порядке по сравнению с последовательностью операций, выполненных при демонтаже

18 ЧИСТКА ВНУТРЕННИХ КОМПОНЕНТОВ

- Проверьте состояние внутренних компонентов изделия
- Удалите любые загрязнения
- Проверьте и очистите систему дымоотвода

19 ОСНОВНЫЕ КОМПОНЕНТЫ

ГАЗОВЫЕ ФРИТЮРНИЦЫ

- Газовый клапан
- Основная горелка
- Пилотная горелка
- Термопара
- Свеча зажигания
- Пьезоэлектрическая зажигалка
- Предохранительный термостат

ЭЛЕКТРИЧЕСКИЕ ФРИТЮРНИЦЫ

- Предохранительный термостат
- Рабочий термостат
- Нагревательный элемент

ЭЛЕКТРОННЫЕ ГАЗОВЫЕ ФРИТЮРНИЦЫ

- Газовый клапан
- Основная горелка
- Пилотная горелка
- Термопара
- Свеча зажигания
- Цифровой термостат контроля температуры
- Предохранительный термостат
- Электронная свеча зажигания

ЭЛЕКТРОННЫЕ ЭЛЕКТРИЧЕСКИЕ ФРИТЮРНИЦЫ

- Цифровой термостат контроля температуры
- Предохранительный термостат
- Нагревательный элемент